

(10) 数

1 = langai

2 = lahkawng

3 = masum

4 = mali

5 = manga

6 = kru

7 = sanit

8 = matsat

9 = jahku

10 = shi

11 = shi langai

12 = shi lahkawn

20 = hkun

30 = sum shi

40 = mali shi

50 = manga shi

60 = kru shi

70 = sanit shi

80 = matsat shi

90 = jahku shi

99 = jahku shi jahku

100 = la tsa

1,000 = hkying mi

10,000 = mun mi

12,000 = mun mi hkying lahkawng

100,000 = mun shi

※ 「3 個の果物」という表現は、カチン語では
「果物」+「個」+「3」の順に単語を並べる。

・3 個の果物 = namsi hkum masum

・7 人の人 = masha marai sanit

・2 本のほうき= ding ye sing gawng lahkawng

・1 粒の塩= ajum hkyep mi

※「1」は、量詞と共に用いるときは langai ではなく mi を使う。

(11) ある・ない & いる・いない

☆ ある・いる = nga ai

☆ ない・いない = n nga ai

A: Dai bum gaw kanang e nga ai i?

(その山はどこにありますか?)

B: Putao a ding da e nga ai. (プーターオの南にあります)

A: Ya nta e kadai nga ai i? (今、家に誰がいますか?)

B: Kadai mung n nga ai. (誰もいません)

A: Nye a labu gaw kanang e nga ai i?

(私のズボンはどこにありますか?)

B: Npa ntsa e nga ai. (布団の上にあります)

(12) 疑問詞の入った疑問文とその答え方

A: Mani gaw hpa galaw ai i? (昨日は何をしましたか?)

B: Mani ngai gaw machyi ai majaw nta e yup nga nngai.

(昨日、私は具合が悪かったので、家で寝ていました)

A: Hpawt de gaw kanang e sa na ai i?

(明日はどこに行きますか?)

B: Hpawt de ngai gaw tsi sara kaw sa nna hkum hpe tsi na re ai.

(明日、私は医者に行って、体を治療します)

A: Galoi banglai e sa ma yu ai i?

(いつ海に行きたいですか?)

B: Galoi rai ti mung ka ja ai. (いつでもいいです)

A: Htaw ra bum hpe kaning lung ai i?

(あの山にどうやって登ったのですか?)

B: Gumra hpe jawn nna lung nngai.

(馬に乗って登りました)

A: Hpa majaw mani n sa ai i?

(なぜ、きのう来なかったのですか?)

B: Kaning rai nme law jing hku marai mi gaw si mat ai
majaw re ai.

(なぜなら、1 人の友達が死んでしまったからです)

A: Ga ra nam pan hpe sha rawng ai i?

(どの花が好きですか?)

B: Wora nam pan hkye hpe sha rawng nngai.

(あの赤い花が好きです)

(13) 補助動詞の入った表現

- a. 動詞語幹の後に ta を入れると、「～しておく」の意味になる。(文末表現は人称・数に応じて変化する)

▪ Ngai gaw malut hpe mari ta nngai.

(私はタバコを買っておいた)

▪ Ngai gaw myi man hpe kashin ta nngai.

(私は顔を洗っておいた)

- b. 動詞語幹の後に mat を入れると、「～してしまう」の意味になる。(文末表現は人称・数に応じて変化する)

▪ Shi gaw shani shana myit bungli galaw nna machyi mat ai.

(彼は、昼も夜も働いて倒れてしまった)

▪ Awa gaw jaru lu nna nang mat ai.

(父は、酒を飲んで酔っ払ってしまった)

c. 動詞語幹の後に wa を入れると、「～し始める」の意味になる。（文末表現は人称・数に応じて変化する）

▪ Lamu gaw mung wa ai. (空がくもり始めた)

▪ Marang gaw htu wa ai. (雨が降り始めた)

d. 動詞語幹の後に ngut を入れると、「～し終わる」の意味になる。（文末表現は人称・数に応じて変化する）

▪ Anhte gaw naisam hpe sha ngut ga ai.

（私たちはサツマイモを食べ終わった）

▪ Ngai gaw laika hpe ka ngut nngai.

（私は手紙を書き終わった）

e. 動詞語幹の後に shangun を入れると、「～させる」の意味になる。（文末表現は人称・数に応じて変化する）

▪ Awa gaw ngai hpe mung bungli galaw shangun ai.

（父は私にも仕事をさせた）

▪ Ngai gaw kasha ni hpe ntsin lu shangun nngai.

（私は子供たちに水を飲ませた）

f. 動詞語幹の後に hkat を入れると、「～し合う」の意味になる。（文末表現は人称・数に応じて変化する）

▪ Anhte gaw mahkawn sharing ya hkat ga ai.

（私たちは、歌を教え合った）

▪ Shanhte gaw hkye den hpe tsun hkat nga ma ai.

（彼らは、欠点を言い合っている）